

Gazette
officielle

^{DU}
Québec

Part

2

No. 37A

14 September 2019

Laws and Regulations

Volume 151

Summary

Table of Contents
Regulations and other Acts
Index

Legal deposit – 1st Quarter 1968
Bibliothèque nationale du Québec
© Editeur officiel du Québec, 2019

All rights reserved in all countries. No part of this publication may be translated, used or reproduced for commercial purposes by any means, whether electronic or mechanical, including micro-reproduction, without the written authorization of the Québec Official Publisher.

NOTICE TO USERS

The *Gazette officielle du Québec* is the means by which the Québec Government makes its decisions official. It is published in two separate editions under the authority of the Act respecting the Centre de services partagés du Québec (chapter C-8.1.1) and the Regulation respecting the *Gazette officielle du Québec* (chapter C-8.1.1, r. 1). Partie 1, entitled “Avis juridiques”, is published at least every Saturday. If a Saturday is a legal holiday, the Official Publisher is authorized to publish it on the preceding day or on the following Monday. Partie 2, entitled “Lois et règlements”, and the English edition, Part 2 “Laws and Regulations”, are published at least every Wednesday. If a Wednesday is a legal holiday, the Official Publisher is authorized to publish them on the preceding day or on the Thursday following such holiday.

Part 2 – LAWS AND REGULATIONS

Internet

The *Gazette officielle du Québec* Part 2 is available at 0:01 a.m. each Wednesday at the following address:

www.publicationsduquebec.gouv.qc.ca

The *Gazette officielle du Québec* published on the Internet is available to all free of charge.

Contents

Part 2 contains:

- (1) Acts assented to;
- (2) proclamations and Orders in Council for the coming into force of Acts;
- (3) regulations and other statutory instruments whose publication in the *Gazette officielle du Québec* is required by law or by the Government;
- (4) Orders in Council, decisions of the Conseil du trésor and minister’s orders whose publication is required by law or by the Government;
- (5) regulations made by courts of justice and quasi-judicial tribunals;
- (6) drafts of the texts referred to in paragraphs 3 and 5 whose publication in the *Gazette officielle du Québec* is required by law before they are made, adopted or issued by the competent authority or before they are approved by the Government, a minister, a group of ministers or a government body; and
- (7) any other document whose publication is required by the Government.

Rates*

- | | Printed version |
|---|-----------------|
| 1. Annual subscription: | |
| Partie 1 “Avis juridiques”: | \$519 |
| Partie 2 “Lois et règlements”: | \$711 |
| Part 2 “Laws and Regulations”: | \$711 |
| 2. Acquisition of a printed issue of the <i>Gazette officielle du Québec</i> : \$11.11 per copy. | |
| 3. Publication of a notice in Partie 1: \$1.79 per agate line. | |
| 4. Publication of a notice in Part 2: \$1.19 per agate line. A minimum rate of \$260 is applied, however, in the case of a publication of fewer than 220 agate lines. | |

* **Taxes not included.**

General conditions

The Division of the *Gazette officielle du Québec* must receive manuscripts, **at the latest, by 11:00 a.m. on the Monday** preceding the week of publication. Requests received after that time will appear in the following edition. All requests must be accompanied by a signed manuscript. In addition, the electronic version of each notice to be published must be provided by e-mail, to the following address: gazette.officielle@cspq.gouv.qc.ca

For information concerning the publication of notices, please call:

Gazette officielle du Québec
1000, route de l’Église, bureau 500
Québec (Québec) G1V 3V9
Telephone: 418 644-7794
Fax: 418 644-7813
Internet: gazette.officielle@cspq.gouv.qc.ca

Subscriptions

For a subscription to the paper version of the *Gazette officielle du Québec*, please contact the customer service.

Les Publications du Québec
Customer service – Subscriptions
1000, route de l’Église, bureau 500
Québec (Québec) G1V 3V9
Telephone: 418 643-5150
Toll free: 1 800 463-2100
Fax: 418 643-6177
Toll free: 1 800 561-3479

All claims must be reported to us within 20 days of the shipping date.

Table of Contents

Page

Regulations and other Acts

Amendment to the Ministerial Order concerning Public highways where photo radar devices and red light camera systems may be used	2301A
--	-------

Regulations and other Acts

M.O., 2019

Order number 2019-18 of the Minister of Transport and the Minister of Public Security dated 11 september 2019

Highway Safety Code
(chapter C-24.2)

Amendment to the Ministerial Order concerning Public highways where photo radar devices and red light camera systems may be used

THE MINISTER OF TRANSPORT,

THE MINISTER OF PUBLIC SECURITY,

CONSIDERING subparagraph 3 of the first paragraph of section 634.3 of the Highway Safety Code (chapter C-24.2), which provides that the Minister of Transport and the Minister of Public Security may determine that photo radar devices and red light camera systems may be used to monitor compliance with highway safety rules on public highways after consulting with the municipality responsible for the maintenance of the highway, if applicable;

CONSIDERING the second paragraph of section 634.3 of the Code, which provides that, when determining a public highway under subparagraph 3 of the first paragraph of the section, the Ministers may take into account such factors as the accident potential of the highway;

CONSIDERING the third paragraph of section 634.3 of the Highway Safety Code, which provides that any order made under subparagraph 3 of the first paragraph is published in the *Gazette officielle du Québec*;

CONSIDERING the public safety concerns related to the high number of vehicles travelling on part of autoroute Jean-Noël-Lavoie, also named autoroute 440, in the territory of Ville de Laval, thereby increasing the risk of accidents linked to excessive speed and speed difference between the lanes;

CONSIDERING that it is expedient to amend the Ministerial Order concerning Public highways where photo radar devices and red light camera systems may be used (chapter C-24.2, r. 6.01) to allow the use of mobile photo radar devices on part of autoroute Jean-Noël-Lavoie, also named autoroute 440, in the territory of Ville de Laval;

ORDER AS FOLLOWS:

1. Section 5 of the Ministerial Order concerning Public highways where photo radar devices and red light camera systems may be used (chapter C-24.2, r. 6.01) is amended by inserting the following after paragraph 5.6:

“**5.6.1.** in the territory of Ville de Laval (65005), the portion of autoroute 440, named autoroute Jean-Noël-Lavoie, westerly, which extends from the surface on the western side of bridge P-15813 of boulevard Le Corbusier to the access ramp from route 335, named boulevard des Laurentides;”.

2. Schedule 1 is amended by inserting the following after map 5-5.6:

“MAP 5-5.6.1

IN THE TERRITORY OF VILLE DE LAVAL (65005), THE PORTION OF AUTOROUTE 440, NAMED AUTOROUTE JEAN-NOËL-LAVOIE, WESTERLY, WHICH EXTENDS FROM THE SURFACE ON THE WESTERN SIDE OF BRIDGE P-15813 OF BOULEVARD LE CORBUSIER TO THE ACCESS RAMP FROM ROUTE 335, NAMED BOULEVARD DES LAURENTIDES



3. This Order comes into force on the date of its publication in the *Gazette officielle du Québec*.

Québec, 11 September 2019

FRANÇOIS BONNARDEL,
Minister of Transport

GENEVIÈVE GUILBAULT,
Minister of Public Security

104094

IndexAbbreviations: **A**: Abrogated, **N**: New, **M**: Modified

	Page	Comments
Highway Safety Code — Ministerial Order concerning Public highways where photo radar devices and red light camera systems may be used — Amendment . . . (chapter C-24.2)	2301A	N
Ministerial Order concerning Public highways where photo radar devices and red light camera systems may be used — Amendment (Highway Safety Code, chapter C-24.2)	2301A	N

